

AUSSEN
WIRTSCHAFT
ZUKUNFTSREISE

AUTOMATISIERUNG UND ROBOTIK IN JAPAN

NIPPONS ANTWORT AUF DEN ARBEITSKRÄFTEMANGEL

Dienstag 22. bis Freitag 25. Jänner 2019

PROGRAMM (Änderungen vorbehalten)

GROßRAUM TOKIO

Stand: 11. Oktober 2018

Ansprechpartner: AUSSENWIRTSCHAFTSCENTER TOKIO

Dr. Ingomar Lochschmidt, österreichischer Wirtschaftsdelegierter
Mag. Marcel RASINGER, Technologiebeauftragter
T +81-3-34031777
M +81-90-30652488

Hotelempfehlung HOTEL VILLA FONTAINE TOKYO TAMACHI

Mita Twin Building East Wing 4-2-8 Shibaura, Minato-ku, Tokio
東京都港区芝浦4-2-8 住友不動産三田ツインビル 東館
T +81-3-57307770

<https://www.hvf.jp/eng/location/tamachi.php>

Achtung: Reise- und Nächtigungskosten (mit Ausnahme der angeführten gemeinsamen Bustransfers) sind nicht im Teilnahmebetrag inkludiert, die Buchungen werden auch nicht vom Veranstalter durchgeführt. Das österreichische Reisebüro Ihres Vertrauens unterstützt Sie gerne dabei.

In Kooperation mit



gefördert im Rahmen von



einer Förderinitiative des Bundesministeriums
für Digitalisierung und Wirtschaftsstandort und
der Wirtschaftskammer Österreich

DIENSTAG, 22.01.2019 – INDIVIDUELLE ANREISE

ANKUNFT IN TOKIO

Es gibt zwei internationale Flughäfen in Tokio: Haneda HND, der Transfer ins Stadtzentrum dauert 30 Minuten (Bahn nehmen), und Narita NRT, Transfer ca. 90 Minuten (Flughafenbus oder Bahn „Narita Express“ plus U-Bahn).

MITTWOCH, 23.01.2019 – FIRMENBESUCHE

7.45 TREFFPUNKT HOTELLOBBY VILLA FONTAINE

7.50 – 9.25 BUSTRANSFER NACH IBARAKI

9.30 - 11.00 SMC CORPORATION (ANGEFRAGT)

Ort: Japan Technical Center, 6133 Onogo-Machi Joso-shi, Ibaraki
(茨城県常総市大生郷町6133 筑波技術センター)

Ziel: Firmenbesuch eines der weltweit wichtigsten Zulieferer der Fabriksautomatisierungstechnik

SMC Corporation ist wohl einer der wichtigsten Lieferanten von pneumatischen Komponenten und Lösungen, die für die Automatisierung von Produktionsanlagen essentiell sind. Die Produkte kommen in der Automobil-, Halbleiter- und Elektronikindustrie und weiteren Industrien zum Einsatz.

<https://www.smcworld.com/en-jp/>

11.00 – 12.00 BUSTRANSFER NACH TOKIO

12.00 – 13.15 INDIVIDUELLES MITTAGESSEN AUF DER STRECKE

13.15 – 13.45 BUSTRANSFER

14.00 – 15.30 KAWADA ROBOTICS (ANGEFRAGT)

„Cobot Parlour“, Kawada Robotics Corporation
COI Nihonabshi-Honcho Bldg., 4-13-5 Nihonbashi-Honcho, Chuo-ku, Tokyo
東京都中央区日本橋本町4-13-5 COI 日本橋本町ビル

Ziel: Kennenlernen der derzeitigen Möglichkeiten und Grenzen der Automatisierung in Japan

Mit der zunehmenden Alterung der japanischen Gesellschaft, der gesellschaftlichen Ablehnung permanenter Immigration und der drastischen Verringerung der Bevölkerung im erwerbsfähigen Alter treiben die japanischen Konzerne die Automatisierung in Industrie und Gewerbe weiter voran. **Kawada Robotics** ist ein bedeutender Hersteller von Industrierobotern und zählt zu den japanischen Technologieführern des Sektors. Der Roboter **NEXTage** ist bereits im gleichen gemeinsamen Umfeld mit Menschen auf der Werksbank tätig.

15.30 – 16.00 BUSTRANSFER

In Kooperation mit

gefördert im Rahmen von



einer Förderinitiative des Bundesministeriums
für Digitalisierung und Wirtschaftsstandort und
der Wirtschaftskammer Österreich

16.00 - 17.30	TELEXISTENCE INC (ANGEFRAGT) Kazama Bldg. 3F, 2-19-5 Minato-ku, Tokio 東京都港区2-19-5 カザマビル3F Ziel: Vorstellung einer disruptiven Technologie eines japanischen Startups Produktivitätssteigerung ist eine der größten Herausforderungen der japanischen Industrie. Telexistence entwickelt mit staatlicher Förderung und Investitionen namhafter privater Geldgeber den Prototypen Model H: ein Arbeiter in einer Fabrik kontrolliert gleichzeitig mehrere Roboter in weiteren Fabriken. https://tx-inc.com/
17.30 – 18.00	BUSTRANSFER
18.00	RÜCKKEHR INS HOTEL
19.15	BUSTRANSFER
19.30 – 22.00	NETZWERKEMPfang AUF EINLADUNG DES WIRTSCHAFTSDELEGIERTEN Dienstwohnung des Wirtschaftsdelegierten Advantage Austria Tokio, 3-13-3 Motoazabu, Minato-ku, Tokyo オーストリア大使館商務部、東京都港区元麻布 3-13-3 Networking mit in Japan ansässigen Vertretern österreichischer Firmenniederlassungen, japanischer Unternehmen u.a. Stake Holdern.
22.00	BUSTRANSFER ZUM HOTEL
DONNERSTAG, 24.01.2019 – FANUC (ANGEFRAGT)	
8.45	TREFFPUNKT HOTELLOBBY
09.00 – 11.30	BUSTRANSFER NACH OSHINO-MURA Japanisches Lunchpaket für alle Teilnehmer, bereitgestellt

In Kooperation mit



gefördert im Rahmen von



einer Förderinitiative des Bundesministeriums
für Digitalisierung und Wirtschaftsstandort und
der Wirtschaftskammer Österreich

11.30 – 15.00	BESUCH FANUC (ANGEFRAGT) 3580 Shibokusa, Oshinomura, Minamitsuru-gun, Yamanashi 山梨県南都留郡忍野村忍草3580 Ziel: Firmenbesuch beim Weltmarktführer der Industrierobotik Hauptwerk Japans größten Industrieroboterherstellers am Fuße des Bergs Fuji. 3600 Roboter bauen hier monatlich 7.000 Roboterkollegen, Robomachines u.a. Produkte der Industrieautomatisierung. Die Fahrt führt durch typisch ländliches Gebiet. http://www.fanuc.co.jp/eindex.html
15.00 – 17.30	BUSTRANSFER NACH TOKIO
18.15 – 18.30	FUßMARSCH HOTEL - HAFEN TAKESHIBA
19.00 - 21.15	DINNER CRUISE IN DER TOKYO BAY (OPTIONAL) Die Bootsfahrt führt an den wichtigsten Schauplätzen der Olympischen und Paralympischen Sommerspiele Tokyo 2020 vorbei und bietet einen Blick auf die Skyline von Tokio. Dazu wird ein internationales oder japanisches Buffetabendessen geboten. Preis inkl. Essen und Getränke je nach verfügbarem Schiff ca. EUR 75 - 100
21.15 – 21.30	RÜCKKEHR ZUM HOTEL (15 MINUTEN FUßWEG ODER EINE STATION PER U-BAHN)
FREITAG, 25.01.2019	
7.30	TREFFPUNKT HOTELLOBBY
8.50 – 9.50	BUSTRANSFER NACH CHIBA
10.00 – 11.30	KOMATSU LTD. (ANGEFRAGT) Komatsu IoT Center, 223-1 Shinko, Mihama-ku, Chiba 千葉県千葉市美浜区新港223-1 コマツレンタル美浜センタ内 Ziel: Vorstellung des Komatsu Smart Construction-Konzeptes Komatsu präsentiert sich als ein Markt- und Technologieführer für Baumaschinen. Unter dem Schlagwort „Smart Construction“ kommen Drohnen, Bagger und LKW, auch fahrerlos, koordiniert zum Einsatz. Zahlreiche Projekte zur Effizienzsteigerung werden realisiert und können in Form eines Seminars neben Theorie auch besichtigt und ausprobiert werden. Konzeptfilm zu Smart Construction: https://www.youtube.com/watch?v=lFRtZpFaF_I
11.30 – 13.00	BUSTRANSFER INS HOTEL / STADTZENTRUM TOKIO
ENDE DER ZUKUNFTSREISE	

In Kooperation mit



gefördert im Rahmen von
einer Förderinitiative des Bundesministeriums
für Digitalisierung und Wirtschaftsstandort und
der Wirtschaftskammer Österreich

**FAKULTATIVPROGRAMM
NETZWERKWOCHELENDE MIT DER ÖSTERREICHISCHEN UND INTERNATIONALEN
BUSINESS-COMMUNITY**

15.00

BAHN-/BUSFAHRT NACH NAGANO / HAKUBA

SAMSTAG, 25.01.2019 – SONNTAG, 27.01.2019

Netzwerk-Jahresevent europäischer Handelskammern unter Federführung des österreichischen AußenwirtschaftsCenters Tokio im Skiresort Happo-One (Hakuba, Präfektur Nagano) – gesondertes Programm (AußenwirtschaftsCenter Tokio)

In Kooperation mit



gefördert im Rahmen von



einer Förderinitiative des Bundesministeriums
für Digitalisierung und Wirtschaftsstandort und
der Wirtschaftskammer Österreich